

## Leistungsverstärker für Servoventile

## SV100

### Merkmale:

- Ausgangsstrom bis  $\pm 100\text{mA}$
- für Servo Regelventile
- Nullpunkt und Verstärkung einstellbar
- Dither-Frequenz und Dither-Amplitude einstellbar
- Versorgung 24VDC
- für Tragschienenmontage TS35
- eindeutige Klemmenbeschriftung
- kleine Abmessungen
- Bauform 22,5mm, flach
- hohe Zuverlässigkeit, 5 Jahre Garantie



### Beschreibung:

Die Geräte der Servoverstärker Serie SV100 dienen zur Ansteuerung von Servo-Regelventilen bis 100mA. Die benötigten Parameter wie Nullpunkt „0“, Ausgangsstrom „I“, Ditherfrequenz „f“ und Ditheramplitude „A“ sind über je ein 20-Gang Spindelpotentiometer einstellbar.

Angesteuert wird der Servoverstärker über ein analoges Signal von  $0 \dots \pm 10\text{V}$ ,  $0 \dots \pm 20\text{mA}$  oder  $4 \dots 20\text{mA}$  welches linear in einen entsprechenden Strom umgesetzt wird. Der maximal durch die Last fließende Strom, kann mit dem Potentiometer „I“ eingestellt werden.

Um ein mechanisches Blockieren der Ventile zu verhindern kann dem Ausgangsstrom ein sogenanntes „Zittersignal“ (Dithersignal) überlagert werden, welches in Frequenz und Amplitude ebenfalls einstellbar ist.

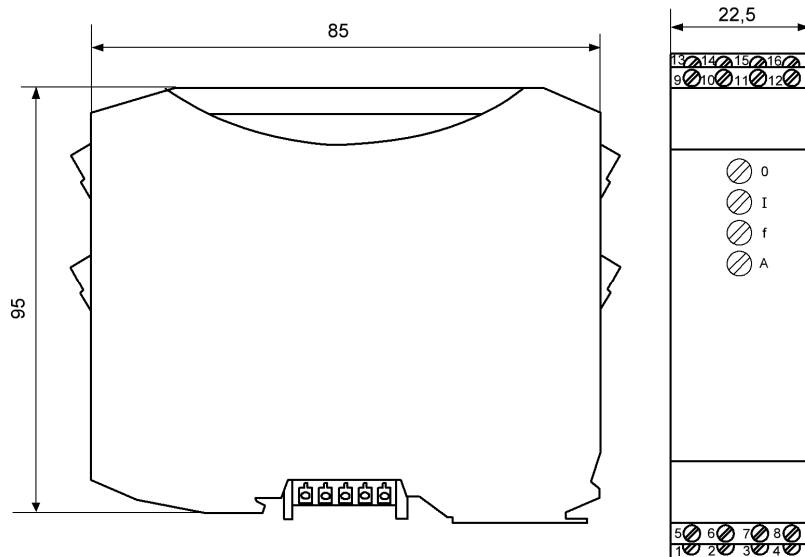
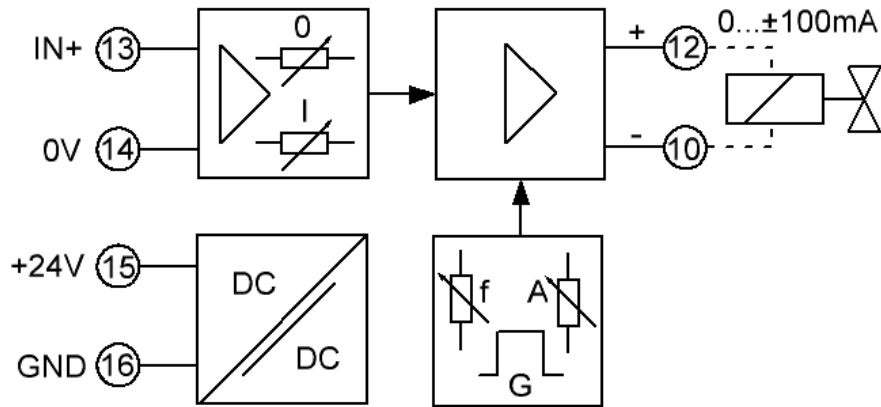
### Anwendung:

Steuerung von Servo-Regelventilen in hydraulischen Systemen.

### Bestellschlüssel:

#### Eingang:

	<b>SV100-</b>	
0...±10V		<b>1</b>
0...±20mA		<b>2</b>
4...20mA		<b>3</b>



## Technische Daten

### Hilfsenergie:

---

Versorgungsspannung :	19,2...30VDC
Leistungsaufnahme :	2,4 VA bei $U_b=24V$

### Eingänge:

---

Spannungseingang :	0...±10V / $R_{in} = 44k\Omega$
Überlastbarkeit :	max. 50V
Stromeingang :	0...±20mA, 4...20mA / $R_{in} = 100\Omega$
Überlastbarkeit :	max. 50mA

### Ausgänge:

---

Stromausgang :	einstellbar mit Poti „I“ von 0...±100mA	Werkseinstellung: 40mA
Ausgangsspannung :	in Abhängigkeit der Last max.± 13V	
Nullpunkt :	einstellbar mit Poti „0“ bis max. ±15mA	Werkseinstellung: 0mA
Diherfrequenz :	einstellbar mit Poti „f“ von 180...500Hz	Werkseinstellung: 250Hz
Ditheramplitude :	einstellbar mit Poti „A“ von 0...50mA	Werkseinstellung: 4mA

### Genauigkeit:

---

Linearitätsfehler :	< 0,01%
Temperaturkoeffizient :	< 0,02% / K
Übertragungsfrequenz :	≤ 1,2kHz bei -3dB

### Allgemeine Daten:

---

Arbeitstemperatur :	0...50°C
Lagertemperatur :	-25...+85°C, es darf keine Betauung vor der Inbetriebnahme auftreten
Prüfspannung :	1,5kVAC / 50Hz / 60 Sekunden / zwischen Eingang, Ausgang / Hilfsenergie
CE Konformität :	EN 61326-1, EN 61000-4-2/3*/4/5/6*, EN 61000-6-4 * während der Störeinwirkung sind geringe Abweichungen möglich

### Gehäuse:

---

Abmessungen BxHxT :	22,5mm Anreihgehäuse, 22,5x95x90,5mm (mit Klemmen)
Material :	PA / V0
Schutzart :	IP20
Anschluss :	M3-Schraubklemmen 0,14 - 2,5mm <sup>2</sup> , starr oder flexibel
Befestigung :	Schnappbefestigung für Normschiene TS35
Gewicht :	100g

### **Sicherheitshinweise:**

---



Vor einem Öffnen des Gerätes, ist dieses spannungsfrei zu schalten.

Während des Betriebes dieses Moduls können Teile, auch wenn nur Kleinspannung anliegt, durch zum Beispiel Shuntabgriffe, unter gefährlichen Spannungen stehen! Daher kann ein Nichtbeachten dieser Warnhinweise zu schweren Körperverletzungen und/oder Sachschäden führen.

Es ist darauf zu achten, dass die Geräte nur von geschultem Fachpersonal installiert und in Betrieb genommen werden. Vor der Installation bzw. Inbetriebnahme sollte sich das Fachpersonal sorgfältig mit der Dokumentation des Gerätes vertraut gemacht haben.

Bei sichtbaren Schäden am Gehäuse ist das Gerät unmittelbar zu ersetzen.



Auf einen ausreichenden Schutz gegen elektrostatische Elektrizität (ESD) ist bei Montage des Gerätes zu achten.

### **Einbauhinweise:**

---

Es ist darauf zu achten, dass das Gerät möglichst weit von starken Störquellen entfernt eingebaut wird. Dies können Magnetspulen, Transformatoren, Frequenzumrichter o. ä. sein.

### **Verdrahtungshinweise:**

---

Alle Signal- und Steuerleitungen sollten abgeschirmt verdrahtet werden. Die Abschirmung ist großflächig auf Erdpotential zu legen. Steuer- und Signalleitungen niemals mit Last führenden Leitungen gemeinsam in einem Kabelkanal verlegen.

### **Beschränkte Garantie:**

---

Die LEG Industrie-Elektronik GmbH garantiert hiermit, dass das Produkt über einen Zeitraum von fünf Jahren, ab Lieferdatum, frei von Material- und Verarbeitungsfehlern sein wird.

Diese beschränkte Garantie ist nach Wahl der LEG beschränkt auf Reparatur oder Austausch für den ersten Endbenutzer des Gerätes. Folgeschäden oder etwaige anderweitige Ersatzansprüche, welche über die Funktionalität des Produktes hinaus gehen sind ausgeschlossen.

Gültigkeit hat diese beschränkte Garantie nur, wenn das Produkt:

1. gemäß den von der LEG zur Verfügung gestellten Unterlagen und Anweisungen installiert und in Betrieb genommen wurde;
2. Die technische Konfiguration der Spannungsversorgung eingehalten wurde;
3. das Produkt seinem Ordnungsgemäßen Gebrauch bestimmt war;
4. keine erkennbaren für unzulässige Modifikationen, falsche Handhabung oder eigenmächtige Reparaturversuche ohne vorherige Absprache mit der LEG durchgeführt wurden.

Die Lieferungen erfolgen nach den „Allgemeinen Geschäftsbedingungen für Erzeugnisse und Leistungen der Elektroindustrie“ empfohlen vom Zentralverband Elektrotechnik- und Elektroindustrie (ZVEI) e.V. .

### **Änderungen vorbehalten:**

---